

 Sumika Polymer Compounds Sumitomo Chemical Group	SUMIKA POLYMER COMPOUNDS (TR)	SPS(C3)00
	SATIŞ ŞARTLARI VE KOŞULLARI	00/ 03.06.2024

SATIŞ ŞARTLARI VE KOŞULLARI
Sumika Polymer Compounds Turkey Plastik AS
("SPCTR")

İşbu şart ve koşullar ("Koşullar"), Sumika Polymer Compounds Turkey Plastik Sanayi Ticaret Anonim Şirketi'nin ("SPCTR") Malları sattığı koşullardır ve bu Koşulların konusuyla ilgili diğer tüm şart ve koşulların yerine geçer. Bu Koşullarda (i) "Alıcı", Malların SPCTR tarafından satıldığı gerçek veya tüzel kişi anlamına gelir; (ii) "Mallar", SPCTR tarafından Alıcıya satılan malları ifade eder ve (iii) bir "taraf" ya SPCTR ya da Alıcıdır (duruma göre) ve " taraflar" SPCTR ve Alıcıdır.

İşbu Koşullar, herhangi bir Malın SPCTR tarafından Alıcıya satışı için SPCTR ile Alıcı arasında zaman zaman yapılan herhangi bir sözleşmeye dahil edilecektir. Bu koşullar, SPCTR tarafından yazılı olarak özellikle kabul edilmedikçe, Alıcının siparişinde veya yazışmalarında veya başka bir yerde yer alan veya atıfta bulunulan veya ticari teamül, uygulama veya işlem seyri ile ima edilen tüm hüküm veya koşulların yerine geçerli olacak ve bunlara göre öncelik taşıyacak ve aksine iddia edilen tüm hükümler otomatik olarak hariç tutulacak veya ortadan kalkacaktır.

1. FİYAT VE ÖDEME

- a. Malların fiyatı ("Fiyat") KDV (ve benzeri her türlü satış vergisi), taşıma, navlun, nakliye veya sigorta masrafları (her biri uygulanabilirse) hariç olacaktır. Malların Fiyatı, zaman zaman SPCTR tarafından değiştirildiği şekliyle, SPCTR tarafından tutulan ve Malların fiyatlarını detaylandıran listede belirtilen fiyat veya tarafların yazılı olarak mutabık kalabileceği başka bir fiyat olacaktır.
- b. Bu Şartlarda veya herhangi bir faturada ticari şartlara yapılan herhangi bir atıf, Incoterms® 2020'ye atıfta bulunulduğu şekilde yorumlanacaktır.
- c. Aksi her iki tarafça yazılı olarak kararlaştırılmadıkça, Fiyatın ödemesi Alıcı tarafından peşin nakit olarak yapılacaktır (SPCTR tarafından net fon olarak alınacaktır). SPCTR'nin Alıcı için kredi koşullarını onayladığı durumlarda, Alıcı, her iki tarafça aksi yazılı olarak kararlaştırılmadıkça, SPCTR'nin faturasının düzenlendiği ayın sonundan itibaren en geç 30 gün içinde Fiyatı ödeyecektir. Tüm ödemeler, herhangi bir ihtilaf veya taleple ilgili olarak veya herhangi bir hükümet veya kamu otoritesi tarafından veya bu otoritenin yetkisi altında uygulanan herhangi bir vergiyle ilgili olarak herhangi bir kesinti, netleştirme, mahsup veya erteleme olmaksızın yapılacaktır. Ödeme için zaman esas olacaktır.
- d. Ödeme, ilgili fatura ve/veya PO üzerinde belirtilen para biriminde yapılacaktır.
- e. Alıcı SPCTR'ye ödemenin tamamını vade tarihinde yapmazsa SPCTR gelecekteki teslimatları askıya alabilir veya iptal edebilir veya Alıcıya teklif edilen herhangi bir indirim veya yukarıda belirtilenlerden herhangi birini iptal edebilir.
- f. SPCTR'nin önceki 11e maddesindeki haklarını kullanıp kullanmadığına bakılmaksızın, Alıcı, SPCTR'ye, SPCTR'nin fatura tarihinden itibaren ödemeye kadar (günlük bazda) hesaplanan [yasal faizin işlemeye başladığı günden hemen önceki 30 Haziran (1 Temmuz ile 31 Aralık arasında işlemeye başlayan faiz için) veya 31 Aralık (1 Ocak ile 30 Haziran arasında işlemeye başlayan faiz için) tarihlerinde yürürlükte olan Türkiye Cumhuriyet Merkez Bankası resmi işlem kuru üzerinden yıllık yüzde 11,75] oranında faiz ödeyecektir, her ayın ilk günü ve herhangi bir karardan önce ve sonra (mahkeme aksi yönde bir karar vermedikçe) bileşik olarak uygulanır. SPCTR ayrıca 6102 sayılı Türk Ticaret Kanunu uyarınca Alıcı'dan SPCTR'nin kredi kontrol genel giderlerini karşılamak için sabit meblağlı tazminat talep edebilir ve ayrıca söz konusu ödemeyle bağlantılı veya bundan kaynaklanan yasal işlem masraflarını da geri alabilir. Alıcının onaylanmış bir kredi hesabı varsa, SPCTR bunu geri çekebilir veya kredi limitini azaltabilir veya ödeme için son tarihi öne çekebilir.
- g. SPCTR, bir önceki madde 1.f'de belirtilen eylemlerden herhangi birini herhangi bir zamanda ve bildirimde bulunmaksızın gerçekleştirebilir.
- h. Alıcının SPCTR'ye borcu olduğu sürece, SPCTR'nin Alıcının mülkiyetindeki tüm malları üzerinde haciz hakkı vardır.
- i. Alıcı, SPCTR'yi tamamen tazmin edecek ve Alıcının bu Koşullar kapsamındaki yükümlülüklerinden herhangi birini ihlal etmesinin ardından SPCTR'nin maruz kalabileceği tüm masraf ve yükümlülüklerden (doğrudan veya dolaylı olarak finansman maliyetleri ve tam tazminat esasına göre yasal maliyetler dahil) SPCTR'yi muaf tutacaktır.
- j. Aksi belirtilmedikçe, SPCTR tarafından verilen herhangi bir fiyat teklifi 30 gün sonra geçerliliğini yitirir. Aksi belirtilmedikçe, verilen fiyatlara teslimat dahil değildir.
- k. Mallar üzerindeki vergi ve harç oranları, teslimat sırasında geçerli olan oranlardır.

 Sumika Polymer Compounds Sumitomo Chemical Group	SUMIKA POLYMER COMPOUNDS (TR)	SPS(C3)00
	SATIŞ ŞARTLARI VE KOŞULLARI	00/ 03.06.2024

- l. Teslimattan önce herhangi bir zamanda SPCTR, SPCTR'nin Malları tedarik etme maliyetlerindeki herhangi bir artışı yansıtacak şekilde fiyatı ayarlayabilir.
- m. Belirtilen fiyat yalnızca açıklayıcı bir tahmindir ve aksi belirtilmedikçe, tahsil edilen Fiyat teslimat sırasında geçerli olan Fiyat olacaktır.
- n. Paletler ve iade edilebilir konteynerler, Alıcı bunları iyi bir durumda ve teslimattan sonraki 30 gün içinde SPCTR'ye iade etmediği sürece teslimat sırasında geçerli olan fiyat üzerinden ücretlendirilecektir.

2. MALLAR

- a. Tüm Mallar, talep üzerine SPCTR tarafından Alıcıya sağlanan satış şartnamesine uygun olacaktır. SPCTR'nin Malları Alıcının şartnamelerine veya talimatlarına uygun olarak hazırladığı durumlarda, Alıcı şartnamelerin veya talimatların doğru olduğundan ve bu şartnamelere veya talimatlara uygun olarak hazırlanan Malların Alıcının kullanım amacına uygun olduğundan emin olmalıdır. SPCTR (i) Mallarının teknik özelliklerinde yürürlükteki güvenlik veya diğer yasal gerekliliklere uygun olmalarını sağlamak için gerekli olan her türlü değişikliği yapma ve SPCTR'nin teknik özelliklerinde SPCTR'nin gerekli veya arzu edilir gördüğü her türlü küçük değişikliği bildirimde bulunmaksızın yapma haklarını saklı tutar.
- b. Alıcı tarafından satın alma sipariş formunda ("Satın Alma Siparişi") SPCTR'ye gönderilen herhangi bir Mal siparişi, SPCTR tarafından yazılı olarak onaylandıktan sonra kabul edilmiş sayılacak ve burada yer alan Koşullara tabi olacaktır.
- c. SPCTR tarafından kabul edilen her bir Mal siparişi, taraflar arasında münferit, bağımsız ve yasal olarak bağlayıcı bir sözleşme olarak kabul edilecektir.
- d. Alıcının SPCTR'nin veya üçüncü bir tarafın Mallarla ilgili olarak kendi adına herhangi bir işlem gerçekleştirdiği veya gerçekleştirmesini talep ettiği ilgili bölgede Malların satın alınması, üretilmesi, işlenmesi, yeniden işlenmesi, pazarlanması, reklamının yapılması, depolanması, taşınması, imha edilmesi veya satılması (her biri bir "İşlem") için herhangi bir özel izin veya yetki gerektirip gerektirmediğini tespit etmek ve izin veya yetkinin gerekli olduğu durumlarda bunu almak tamamen Alıcının sorumluluğundadır.

3. TESLİMAT

- a. Aksi yazılı olarak kararlaştırılmadıkça, SPCTR Malları, SPCTR'nin üretim yeri çıkışlı olarak, Alıcı tarafından Satın Alma Siparişinde belirtilen adreste Alıcıya teslim edecektir. Satın Alma Siparişinde aksi belirtilmedikçe, teslimat ya (i) SPCTR'nin tesislerinde (Alıcı teslim alıyor veya taşımayı ayarlıyorsa); ya da (ii) Alıcının tesislerinde (SPCTR taşımayı ayarlıyorsa) yapılacaktır.
- b. SPCTR tarafından önceden yazılı olarak açıkça kabul edilmedikçe, teslimat için zaman önemli olmayacaktır.
- c. Belirtilen tüm teslimat süreleri yalnızca tahminidir.
- d. SPCTR'nin Malları makul bir süre içinde teslim etmemesi halinde Alıcı (SPCTR'yi yazılı olarak bilgilendirerek) siparişi iptal edebilir; ancak SPCTR, Alıcının bildirimini Mallar gönderildikten sonra alırsa Alıcı iptal edemez. Alıcının siparişi iptal etmesi halinde, Alıcı, SPCTR'ye karşı herhangi bir sözleşme, kanun veya haksız fiil kapsamında, dolaylı veya sonuç olarak ortaya çıkan kayıp veya Malların fiyatındaki artış dahil (ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere) herhangi bir gerekçeyle başka bir talepte bulunamaz.
- e. Alıcının Malları tahmini teslim süresinden sonra teslim almayı kabul etmesi halinde, Alıcı gecikme nedeniyle SPCTR'ye karşı hiçbir hak talebinde bulunamaz (dolaylı veya sonuç olarak ortaya çıkan kayıp veya Malların fiyatındaki artış dahil).
- f. Alıcı, Malları teslim edildikleri anda kabul etmiş sayılacaktır.
- g. Malların riski teslimat anından itibaren Alıcıya aittir.
- h. Mallar üzerindeki tüm risk teslimatla birlikte Alıcıya geçecektir.
- i. SPCTR (veya SPCTR'nin temsilcileri), (i) bunu yapmanın güvenli, yasadışı veya makul olmayan bir şekilde zor olacağına inanırsa; (ii) tesisler (veya bunlara erişim) sözleşmeli araç için uygun değilse; veya (iii) SPCTR, Alıcının bu Koşulları zaten ihlal ettiğine veya ihlal edebileceğine inanmak için makul gerekçelere sahipse Malları teslim etmeyi reddedebilir.
- j. SPCTR, siber saldırı, elektrik kesintisi, pandemi, salgın, yangın, sel, deprem veya diğer doğal afetler, grev, abluka, sabotaj, sivil huzursuzluk, iç savaş, ulusal veya uluslararası yaptırımlar, savaş, mücbir sebep, endüstriyel anlaşmazlık veya SPCTR'nin makul kontrolü dışında kalan diğer durumlar veya olaylar ya da makul olarak mücbir sebep olarak sınıflandırılacak herhangi bir olay nedeniyle

 Sumika Polymer Compounds Sumitomo Chemical Group	SUMIKA POLYMER COMPOUNDS (TR)	SPS(C3)00
	SATIŞ ŞARTLARI VE KOŞULLARI	00/ 03.06.2024

herhangi bir yükümlülüğünü yerine getirmedeki başarısızlık veya gecikme ile ilgili olarak hiçbir sorumluluk taşımayacaktır.

- k. SPCTR'nin kontrolü dışındaki nedenlerle Malları teslim edememesi halinde, SPCTR, masrafları Alıcıya ait olmak üzere, Malların teslim edilebileceği zamana kadar Malları depoya koyma hakkına sahip olacaktır.
- l. Malların SPCTR tarafından Alıcıya deniz taşımacılığını da içeren bir yolla gönderileceği durumlarda, mallar SPCTR dışında başka bir taşıyıcı tarafından taşınacaksa, SPCTR herhangi bir hasardan veya teslimattaki gecikmeden sorumlu değildir (Türk Ticaret Kanunu Madde 1192 uyarınca)
- m. SPCTR Malları kısım kısım teslim edebilir. Her bir kısım ayrı bir sipariş olarak değerlendirilecektir.
- n. Madde 3.m'ye bakılmaksızın, SPCTR Malları sipariş edilen miktardan %10 veya daha az miktarlarda teslim edebilir ve Alıcıdan fiilen teslim edilen miktar için ücret alabilir.
- o. SPCTR'nin Mallar için nakit ödeme kabul ettiği durumlarda Alıcı, SPCTR'nin Malların teslim alınmaya hazır olduğuna dair bildirimini aldıktan sonra 14 gün içinde Malları SPCTR'nin tesislerinden teslim alacaktır. Alıcının Mallar için ödeme yapmaması ve/veya Malları SPCTR'nin tesislerinden teslim almaması halinde, SPCTR Malların depolanmasını ayarlayabilir ve Alıcı, SPCTR'nin maruz kalabileceği tüm masraflar ve ilgili maliyetler için SPCTR'yi tazmin edecektir. Alıcının söz konusu Malları yukarıda belirtilen 14 günlük sürenin bitiminden itibaren 6 ay içinde teslim almaması halinde, Mallar terk edilmiş sayılacak ve SPCTR'nin tamamen kendi takdirine bağlı olarak, her iki durumda da masrafları Alıcıya ait olmak üzere söz konusu Malları elden çıkarmasına veya depoda tutmasına veya yeniden satmasına izin verilecektir.
- p. SPCTR, Alıcıdan Malların iadesini yalnızca (i) önceden düzenleme yapılarak (SPCTR tarafından yazılı olarak teyit edilerek); ve (ii) Alıcı tarafından SPCTR'ye kararlaştırılan bir taşıma ücretinin ödenmesi üzerine (Mallar teslim edildiğinde hasarlı veya başka bir şekilde kusurlu değilse); ve (iii) (Mallar teslim edildiğinde hasarlı veya başka bir şekilde kusurlu değilse) Malların teslim edildiklerinde olduğu gibi iade edildiklerinde de satışa uygun olmaları halinde kabul edecektir. Yazılı olarak açıkça kararlaştırılmadıkça, Alıcı nakliye masraflarından ve SPCTR'ye iade edilen malların sigortalanmasından sorumlu olacaktır.

4. HASARLI VE UYGUN OLMAYAN MALLAR

- a. Alıcı, tüm Malları Alıcı tarafından sevkiyattan önce ve teslimat sırasında inceleyecektir.
- b. Herhangi bir Malın hasarlı olması (veya teslim edilmemesi) halinde Alıcı, teslimattan (veya beklenen teslimat süresinden) itibaren 5 iş günü içinde SPCTR'yi yazılı olarak bilgilendirmelidir.
- c. Alıcı, Mallara erişim izni verecek ve hasarlı olduğu iddia edilen Malların incelenmesinde SPCTR'ye (ve herhangi bir taşıyıcıya) yardımcı olacaktır.
- d. Alıcı ve SPCTR'nin Malların Alıcının eylemi veya ihmali dışındaki nedenlerle hasar gördüğü konusunda mutabık kalması halinde, Alıcı aşağıdaki koşullara bağlı olarak Malları ücretsiz olarak değiştirme hakkına sahip olacaktır:
 - i. Alıcı, madde 4.b'deki bildirim gerekliliğine uymuştur.
 - ii. değiştirme talebini içeren bildirim teslimattan sonraki 60 gün içinde SPCTR tarafından alınmıştır;
 - iii. kusurun Alıcının SPCTR'nin Mallarla ilgili talimatlarına (yazılı veya başka türlü) uymamasından kaynaklanmamıştır;
 - iv. Alıcı, Malları her zaman makul ve yaygın olarak kabul edilen endüstri uygulamalarına uygun olarak işlemiş ve depolamıştır.

5. MÜLKİYETİ ELİNDE BULUNDURMA

- a. Teslimata bakılmaksızın, SPCTR'ye Mallar için tam ödeme yapılanaya kadar Malların mülkiyeti Alıcıya geçmeyecektir. Bu Koşullardaki hiçbir hüküm, SPCTR'nin Malların ödenmesi için Alıcıya karşı dava açmasını engellemeyecektir.
- b. SPCTR, diğer haklarına hanel gelmeksizin, mülkiyet Alıcıya geçmeden önce herhangi bir zamanda talep üzerine Alıcıya tedarik edilen Malların herhangi birini veya tamamını geri alabilir ve yeniden satabilir. Alıcı, SPCTR'nin (i) Malları incelemesine ve (ii) Malların mülkiyetini geri almasına olanak sağlamak için tesislerine ve Mallara erişim izni vermeyi taahhüt eder.
- c. Alıcı, Malların mülkiyeti kendisine geçmemişken elindeki Malları yeniden satarsa, bu yeniden satıştan elde edilen gelir ("Yeniden Satış Geliri"), Alıcı tüm Mallar için tam ödeme yapana kadar SPCTR'ye ait olacak ve bu zamana kadar Yeniden Satış Geliri, Alıcı tarafından SPCTR'nin münhasır yararına bir

yediemin olarak tutulacak ve Alıcının bu gelirleri ayrı tutmaması durumunda SPCTR'nin bunları izleme haklarına halel getirmeksizin ayrı bir hesapta tutulacaktır.

- d. Alıcı, Mallar için ödemenin tamamını yapana ve mülkiyet Alıcıya geçene kadar Malları, Alıcının depolayabileceği diğer tüm mallardan ayrı olarak, SPCTR yararına tamamen sigortalı ve SPCTR'ye ait olduğu açıkça etiketlenmiş olarak muhafaza edecektir.
- e. Alıcı Malları kullanabilir ve olağan iş akışı içinde satabilir, ancak aşağıdaki durumlarda kullanamaz: (i) SPCTR bu hakkı iptal ederse (Alıcı'yı yazılı olarak bilgilendirerek); veya (ii) Alıcı iflas ederse.
- f. Alıcıdan alınan ödemelerin belirli bir faturaya atıfta bulunmadığı belirtilirse, SPCTR, Alıcı tarafından aksi iddia edilen herhangi bir ödeneye bakılmaksızın, söz konusu ödemeleri ödenmemiş herhangi bir faturaya uygun hale getirebilir.
- g. Alıcının malları kullanma ve satma hakkı sona ererse, Alıcı SPCTR'nin veya temsilcilerinin Malları Alıcının tesislerinden veya depolandıkları yerden çıkarmasına izin vermemelidir.
- h. SPCTR'nin Mallar üzerindeki mülkiyet hakkını elinde bulundurmasına rağmen, Alıcının SPCTR'ye vadesinde ödeme yapmaması halinde, SPCTR tedarik edilen Malların bedelini geri almak için yasal işlem başlatma hakkını saklı tutar.

6. TASFİYE

- a. Alıcı, kendisi veya holding şirketleri veya iştiraklerinden herhangi biri (her biri bir "İlgili Kuruluş") iflas ederse, ilgili Kuruluşlardan herhangi birine karşı iflas işlemleri başlatılırsa (idare, düzenleme planı, kayyumluk ve tasfiye dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere) veya alacaklılarıyla herhangi bir gönüllü düzenlemeye (moratoryum dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere) veya iflasa (her biri bir "İlgili İflas Eylemi") girerse veya girmek için hazırlık adımları atarsa veya herhangi bir ilgili İflas Eylemi için bir başvuru veya teklifte bulunursa, SPCTR'yi derhal yazılı olarak bilgilendirmelidir.
- b. İlgili bir İflas İşleminin gerçekleşmesi, başvurulması veya önerilmesi veya SPCTR tarafından gerçekleşmek üzere olduğundan makul ölçüde şüphelenilmesi durumunda, SPCTR'nin sahip olduğu diğer haklara veya çözüm yollarına halel gelmeksizin, SPCTR Alıcı ile yapılan herhangi bir anlaşmayı iptal etme ve/veya SPCTR'ye karşı herhangi bir yükümlülük altına girmeksizin başka teslimatları askıya alma hakkına sahip olacaktır ve Mallar için ödeme yapılmamışsa, aksi yönde önceki herhangi bir anlaşma veya düzenlemeye bakılmaksızın Fiyat derhal muaccel hale gelecektir. Alıcı, Malları kullanma, yeniden satma veya başka bir şekilde elden çıkarma hakkına sahip olmayacaktır.
- c. SPCTR, kendi takdirine bağlı olarak, Alıcıyı, borçlarını vadesi geldiğinde ödeyemez durumda olduğunda veya 6a maddesinde belirtilen herhangi bir eylemi gerçekleştirdiğinde iflas halinde kabul edebilir.
- d. Madde 6a'deki etkiye veya amaca sahip olan yurtdışındaki herhangi bir başvuru, prosedür veya öneri otomatik olarak ilgili bir iflas işlemi olarak kabul edilecektir.
- e. SPCTR, İlgili İflas Eylemi veya SPCTR'nin madde 5e'de verilen hakkı iptal etmesi durumunda Malları kaldırma iznine sahip olacaktır.

7. GARANTİ VE SORUMLULUĞUN SINIRLANDIRILMASI

- a. SPCTR, Malların SPCTR'nin Satın Alma Siparişi onayında bildirilen tanımlarına uygun olduğunu ve teslimat sırasında malzeme hatası içermediğini garanti eder.
- b. SPCTR, Malların kalitesi veya herhangi bir amaca uygunluğu konusunda başkaca hiçbir garanti vermez (ve aksi takdirde ima edilebilecek herhangi bir garanti, şart veya koşulu hariç tutar).
- c. SPCTR, ihmali olsa bile, sözleşmeden veya malların tedarikinden veya kullanımından kaynaklanan herhangi bir kayıp veya hasardan (dolaylı veya sonuç olarak ortaya çıkan kayıp, mali kayıp, kar kaybı veya kullanım kaybı dahil) sorumlu değildir.
- d. SPCTR'nin ağır ihmali, bu Koşulların kasıtlı ihlali veya yasadışı eylemi nedeniyle doğrudan neden olunan maddi hasar için SPCTR'nin Alıcıya karşı toplam yükümlülüğü, olay başına 250.000 € ile takvim yılı başına toplam 1.000.000 € ile sınırlıdır (herhangi bir yılın 1 Ocak tarihinde başlayıp 31 Aralık gece yarısı sona erer). Bu Koşullarda başka bir yerde belirtilmeyen diğer tüm yükümlülükler için SPCTR'nin sorumluluğu tazminat olarak Malların fiyatı ile sınırlıdır.
- e. SPCTR'nin tüm pazarlama ve diğer tanıtım materyalleri yalnızca açıklayıcı olarak ele alınmalıdır. Bunların içeriği taraflar arasındaki herhangi bir sözleşmenin bir parçasını oluşturmaz ve Alıcı bir Satın Alma Siparişi vermeden önce veya sonra bunlara güvenmeyecektir.
- f. Alıcı, Mallarla ilgili herhangi bir beyana, ifadeye veya garantiye ve özellikle, ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla, bir Satın Alma Siparişinin verilmesinden önce veya sonra bir SPCTR çalışanı

tarafından Malların performansı veya amaca uygunluğu ile ilgili olarak yapılan herhangi bir beyana, ifadeye veya garantiye güvenme veya güvenme arayışında bulunma hakkına sahip olmayacaktır ve SPCTR, söz konusu beyan, ifade veya garanti SPCTR tarafından usulüne uygun olarak yetkilendirilmiş bir kişi tarafından yazılı olarak sözleşmenin bir şartı haline getirilmedikçe, bu tür bir güven nedeniyle ortaya çıkan veya maruz kalınan herhangi bir kayıp veya zarardan Alıcıya karşı sorumlu olmayacaktır.

- g. Alıcı, SPCTR tarafından satılan belirli malzemelerin ve kimyasalların, özellikle (ancak yalnızca değil) belirli koşullarda veya gerekli özen gösterilmeden kullanıldığında tehlikeli olabileceğini kabul eder. Alıcı, Malların sadece kalifiye ve eğitimli kişiler tarafından kullanılacağını taahhüt eder. Alıcı, Alıcının ve Alıcının çalışanlarının veya temsilcilerinin Mallarla ilgili olarak SPCTR tarafından verilebilecek tüm uyarılara ve talimatlara uyacağını taahhüt eder. Alıcı, kendisinin ve Malları yönetecek, işleyecek, taşıyacak, depolayacak, denetleyecek, üretecek veya başka bir şekilde Mallarla doğrudan veya dolaylı olarak temas halinde olacak çalışanlarının ve temsilcilerinin bunu yapmak için uygun niteliklere sahip olduğunu ve Malların oluşturduğu tehlikeler hakkında uygun şekilde bilgilendirildiğini garanti eder.
- h. SPCTR, uygulanabilir olduğu azami ölçüde, başka bir Devletin topraklarında teslim edilen Malların kullanımından kaynaklanan ölüm veya kişisel yaralanmalardan (1977 tarihli Haksız Sözleşme Şartları Yasası s.26 (3) (b) anlamında) ve ayrıca ULUSLARARASI MAL SATIŞI SÖZLEŞMELERİNE İLİŞKİN BİRLEŞMİŞ MİLLETLER KONVANSİYONU Madde 6 ve ayrıca ilgili diğer Türk Kanunları ve Türk Borçlar Kanunu Madde 115 anlamında sorumlu olmayacaktır.

8. İLİŞKİNİN NİTELİĞİ VE ÜÇÜNCÜ TARAFLARIN HAKLARI

- a. SPCTR ile Alıcı arasındaki ilişkinin niteliği bir ürün tedarikçisi ilişkisidir. Alıcı, SPCTR'nin temsilcisi değildir. Alıcının SPCTR'yi (veya herhangi bir SPCTR iştirakini) temsil etme veya SPCTR adına veya onun adına herhangi bir sözleşme yapma yetkisi yoktur.
- b. Hiçbir sözleşme, bu Koşullar kapsamında alıcı veya satıcı olarak tanımlanmayan herhangi bir kişi tarafından uygulanabilir herhangi bir hak yaratmayacaktır.

9. VERİ KORUMA

Taraflar, 6698 sayılı Kişisel Verilerin Korunması Kanunu uyarınca, aralarında aktarılacak kişisel verilere ilişkin olarak ilgili kişileri aydınlatma yükümlülüğünün işlenmeden önce yerine getirildiğini, açık rıza alınması gereken hallerde açık rızaların alındığını kabul ve taahhüt ederler.

Taraflar, kendilerine aktarılan kişisel verileri yalnızca aktarım amacı ile sınırlı olarak işlemeyi ve amaç değişikliği halinde ilgili mevzuat uyarınca gerekli prosedürleri yerine getirmeyi taahhüt ederler. Sözleşme süresi boyunca aktarılan kişisel veriler, hem taraflar arasındaki sözleşme ilişkisinin devamı süresince hem de sözleşmenin sona ermesi halinde ilgili mevzuata uygun olmak kaydıyla ve amaçla sınırlı olarak saklanabilecektir.

Veri sahibi olarak bireyin, veri denetleyicisine başvurarak kişisel verilerinin silinmesini veya yok edilmesini talep etmesi ve kişisel verilere ilişkin tüm işleme şartlarının ortadan kalkması halinde, taraflar bu durumu birbirlerine bildirecek, diğer taraf da kendi nezdinde gerekli işlemlerin yapılmasını sağlayacaktır.

Taraflar, kişisel verilerin kendi çalışanları veya üçüncü kişiler tarafından yetkisiz olarak erişilmesini, işlenmesini ve kullanılmasını önlemek için mevzuatta öngörülen tedbirleri almakla yükümlüdür. Bu kapsamda taraflardan her biri, kanunlar, ilgili yönetmelikler ve Kişisel Verileri Koruma Kurulu tarafından öngörülen tüm yükümlülükleri eksiksiz ve noksansız olarak yerine getirmeyi, aksi halde doğabilecek zararlardan sorumlu olacağını beyan, kabul ve taahhüt eder.

Aktarılan kişisel verilere ilişkin herhangi bir veri ihlali olması halinde taraflar diğer tarafı derhal bilgilendirmekle yükümlüdür. Taraflar, kişisel verilerin korunmasına ilişkin gerekli güvenlik önlemlerinin alınmaması veya sözleşme süresi içinde ya da sonrasında kişisel verilerin hukuka aykırı olarak kullanılmasından kaynaklanan, ilgili kurum tarafından belirlenen idari para cezaları da dahil olmak üzere her türlü zarar ve zararın giderilmesine ilişkin tüm masraflar ile ticari imajın zedelenmesi de dahil olmak üzere her türlü zararı diğer tarafa rücu etmeyi kabul ve taahhüt ederler.

10. İTHALAT VE İHRACAT KONTROLLERİ

- a. Alıcı, malların, yazılımların veya teknolojinin (veya bunların doğrudan ürünlerinin) ithalatı, ihracatı, yeniden ithalatı veya yeniden ihracatı ile ilgili tüm yasa ve yönetmeliklere ("İhracat Yönetmelikleri") ve ekonomik yaptırım programlarına uyacaktır.
- b. Alıcı, Malların tedariki ile ilgili olarak zaman zaman gerekli olan ithalat ve/veya ihracat lisanslarını ve diğer izinleri masrafları kendisine ait olmak üzere almaktan sorumludur ve bunları talep üzerine derhal SPCTR'ye sunacaktır.

 Sumika Polymer Compounds Sumitomo Chemical Group	SUMIKA POLYMER COMPOUNDS (TR)	SPS(C3)00
	SATIŞ ŞARTLARI VE KOŞULLARI	00/ 03.06.2024

- c. Alıcı, SPCTR'yi tazmin edecek ve Alıcının, çalışanlarının, temsilcilerinin veya alt yüklenicilerinin yürürlükteki İhracat Yönetmeliklerine ve ekonomik yaptırım programlarına veya bu madde 10'un herhangi bir kısmına uymaması sonucunda veya bununla bağlantılı olarak SPCTR'nin maruz kaldığı veya maruz kalacağı her türlü yükümlülük, kayıp, hasar, talep, maliyet veya masrafa karşı SPCTR'yi tam ve etkin bir şekilde tazmin edecektir.

11. GİZLİLİK

- a. Taraflardan her biri, diğer taraf, temsilcileri tarafından kendisine ifşa edilen veya alıcı tarafın haberdar olduğu gizli veya mahrem nitelikteki tüm bilgileri (teknik veya ticari know-how, spesifikasyonlar, buluşlar veya süreçler veya SPCTR'nin işi, ürünleri veya hizmetleri ile ilgili bilgiler dahil) gizli tutacak ve alıcı taraf, bu tür gizli bilgilerin ifşasını, bu ticari işlem veya izleme amacıyla bilmesi gereken grup iştirakleri yetkilileri veya çalışanları ile sınırlandıracak ve bu tür her bir iştirak, yetkili veya çalışanın en az bu madde 11'deki kadar katı gizlilik yükümlülüklerine bağlı olmasını sağlayacaktır.
- b. Alıcı ve SPCTR ayrı bir gizlilik anlaşması yaparsa, bu anlaşmanın hükümleri tarafların gizli bilgilerini korumak için de geçerli olacak ve herhangi bir çelişki durumunda bu Koşullardaki koşulların yerine geçecektir.
- c. Taraflardan her biri, diğer tarafın gizli bilgilerinden yasalar, ilgili herhangi bir hükümet veya düzenleyici makam veya yetkili bir mahkeme tarafından açıklanması kesinlikle gerekli olanları açıklayabilir ve bu taraf, kesinlikle gerekli olduğu durumlarda, diğer tarafın gizli bilgilerini, bu madde 11'de dayatılanlardan daha az katı olmayan gizlilik yükümlülüklerine bağlı olmaları koşuluyla, herhangi bir zamanda temsilcilerinden herhangi birine açıklayabilir. Bu madde, taraflar arasındaki herhangi bir ticari ilişkinin sona ermesi veya feshedilmesi durumunda 5 yıl süreyle geçerliliğini koruyacaktır.

12. ETİK STANDARTLAR

- a. Her bir taraf, kendisini ve bağlı kuruluşlarını en yüksek performans, etik ve uyumluluk standartlarına uymakla yükümlüdür, bunlar arasında (i) temel insan hakları, (ii) Birleşik Krallık'taki anti-kölelik yasaları kapsamında suç teşkil eden herhangi bir faaliyet, uygulama veya davranışta bulunmamak (özellikle 2015 tarihli İngiltere Modern Kölelik Yasası veya ABD'deki (özellikle 2010 tarihli California Tedarik Zincirlerinde Şeffaflık Yasası) veya Türk Kanunu'ndaki herhangi bir düzenleme), (iii) herkes için adil ve eşit muameleyi teşvik etmek, adil ücretler ödemek, (iv) güvenli ve sağlıklı çalışma koşullarının sağlanması, (v) çevreye saygı göstermek, (vi) uygun yönetim sistemlerinin benimsenmesi ve (vii) işletmenin etik bir şekilde yürütülmesi yer alır.
- b. Taraflardan her biri, rüşvet ve yolsuzlukla mücadele ile ilgili yürürlükteki tüm yasa, tüzük, yönetmelik ve kurallara uyacaktır. Taraflardan her biri, uygunsuz bir avantaj elde etmek amacıyla herhangi bir kişiye herhangi bir mali veya başka bir menfaat teklif etmeyecek, vermeyecek, vermeyi vaat etmeyecek veya verilmesine izin vermeyecek veya 2010 Birleşik Krallık Rüşvet Yasası'na veya yürürlükteki diğer rüşvetle mücadele yasalarına aykırı bir şekilde davranmayacaktır. Taraflardan her biri, bu Koşullar kapsamında öngörülen satışlarla bağlantılı olarak kendisine ulaşan herhangi bir usulsüz veya şüpheli mali veya diğer türden avantaj taleplerini veya isteklerini derhal diğer tarafa bildirecektir.
- c. Her bir taraf, İngiltere Suç Gelirlerinin Aklanmasının Önlenmesi Yasası 2002, Terörizmin Finansmanının Önlenmesi Yasası 2000, Dolandırıcılık Yasası 2006, ABD Patriot Yasası, Türk Ceza Kanunu'nun 5549 sayılı Rüşvet ve Yolsuzlukla Mücadele Yasası ve (ve bağlı kuruluşlarının) iş yapmakta olduğu yargı bölgelerindeki geçerli kara para aklama karşıtı yasalara uygun izleme, finansal kayıt tutma ve raporlama sistemlerine sahip olduğunu ve bu sistemlere sıkı bir şekilde uyacağını garanti eder; ve her bir taraf, bu yasalarla ilgili olarak herhangi bir mahkeme veya hükümet kurumu, yetkili veya kuruluş tarafından başlatılan herhangi bir eylem, dava veya işlem veya sahip olduğu bilgi dahilinde, tehdit edilen herhangi bir eylem, dava veya işlem olmadığını garanti eder.
- d. Her bir taraf, Türkiye HAYVAN HAKLARI KANUNU No. 5199 ("Hayvan Refahı Yasaları") dahil olmak üzere hayvan refahı ile ilgili tüm geçerli yasalara, kanunlara, yönetmeliklere ve kurallara uyacaktır. Her bir taraf, uygulanabilir Hayvan Refahı Yasalarına aykırı şekilde herhangi bir hayvana gereksiz zarar, acı veya sıkıntı vermesine veya verilmesine izin vermeyecektir. Her bir taraf, hayvan refahı yasalarıyla ilgili olarak tarafı olan veya tarafın en iyi bilgisi dahilinde tehdit edilen herhangi bir mahkeme veya hükümet kurumu, yetkili veya kuruluş tarafından başlatılan herhangi bir eylem, uygulama veya işlem olmadığını garanti eder.

 Sumika Polymer Compounds Sumitomo Chemical Group	SUMIKA POLYMER COMPOUNDS (TR)	SPS(C3)00
	SATIŞ ŞARTLARI VE KOŞULLARI	00/ 03.06.2024

13. FERAGATLER VE DEĞİŞİKLİKLER

- Bu şartlardan herhangi bir feragat veya değişiklik ancak (i) yazılı olarak yapıldığı (veya kaydedildiği), (ii) her bir taraf adına usulüne uygun olarak yetkilendirilmiş temsilciler tarafından imzalandığı ve (iii) bu şartları değiştirme niyetini açıkça belirttiği takdirde bağlayıcıdır.
- Alıcı tarafından SPCTR'ye verilen tüm siparişler bu Koşullara (veya SPCTR'nin bunların yerine yayınlayabileceği herhangi bir koşula) uygun olacaktır. Alıcı, SPCTR'ye bir sipariş vererek, Alıcının Satın Alma Siparişinde basılı oldukları durumlar da dahil olmak üzere (ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla) Alıcının şartlarının bu Koşulları öğrendikten sonra SPCTR'ye gönderildiği durumlarda bile, SPCTR'nin şartlarıyla tutarsız oldukları ölçüde Alıcının sahip olabileceği tüm basılı şartlardan açıkça feragat eder.

14. GEÇERLİ KANUN VE YARGI YETKİSİ.

Taraflardan her biri, işbu Koşulların münhasıran Türk hukukuna tabi olduğunu gayrikabili rücu olarak kabul eder. Taraflardan her biri, bu Koşullardan veya bu Koşulların öngördüğü ticari işlemde kaynaklanan veya bunlarla bağlantılı her türlü ihtilafın çözümünde İstanbul merkez mahkemelerinin münhasır yargı yetkisini gayrikabili rücu olarak kabul eder. Yukarıdakilere bakılmaksızın, Alıcı, maddi zararların SPCTR'nin haklarını karşılamak için yeterli olmayabileceğini kabul eder ve SPCTR'nin ilgili herhangi bir yargı alanında mahkeme ihtiyati tedbiri veya eşdeğer başka bir emir talep edebileceğini kabul eder.